



**Организация Объединенных  
Наций по промышленному  
развитию**

Distr.: Limited  
7 October 2020  
Russian  
Original: English

**Совет по промышленному развитию**

**Сорок восьмая сессия**

Вена, 23–25 ноября 2020 года

Пункт 4 повестки дня

**Доклад Комитета по программным и бюджетным  
вопросам**

**Доклад Комитета по программным и бюджетным  
вопросам о работе его тридцать шестой сессии  
(29–30 сентября 2020 года)**

**Содержание**

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
Введение . . . . .	1–9	2
I. Организационные и процедурные вопросы . . . . .	10–11	3
II. Доклад Внешнего ревизора за 2019 год (пункт 4) . . . . .	12–13	3
III. Ежегодный доклад Генерального директора за 2019 год (пункт 3) . . . . .	14–15	3
IV. Управление, ориентированное на результат: последняя информация о ходе выполнения мер, предусмотренных рамками среднесрочной программы на 2018–2021 годы (пункт 3 (а)) . . . . .	16–17	3
V. Меры реагирования ЮНИДО на пандемию COVID-19 (пункт 11) . . . . .	18–19	4
VI. Финансовое положение ЮНИДО, включая неиспользованные остатки ассигнований (пункт 5) . . . . .	20–21	4
VII. Реформирование системы развития Организации Объединенных Наций (пункт 10) . . . . .	22–23	4
VIII. Доклад неофициальной рабочей группы по вопросам, связанным с Комитетом по программным и бюджетным вопросам (пункт 6) . . . . .	24–25	5
IX. Мобилизация финансовых ресурсов (пункт 7) . . . . .	26–27	5
X. Обновленные инвестиционные предложения на среднесрочную перспективу (пункт 8) . . . . .	28–29	6
XI. Третье Десятилетие промышленного развития Африки (ДПРА III) (пункт 9) . . . . .	30–31	6
XII. Сроки проведения тридцать седьмой сессии (пункт 12) . . . . .	32–33	6
XIII. Утверждение доклада (пункт 13) и закрытие тридцать шестой сессии . . . . .	34–35	6
<b>Приложение</b>		
Перечень документов, представленных тридцать шестой сессии . . . . .		7



## Введение

1. Тридцать шестая сессия Комитета по программным и бюджетным вопросам проходила в штаб-квартире ЮНИДО в Венском международном центре 29–30 сентября 2020 года. Сессия проходила в смешанном формате, включающем как очное присутствие, так и участие в режиме онлайн с помощью платформы для проведения конференций “Interprefy”. В работе сессии приняли участие все 27 членов Комитета: Австрия, Алжир, Бразилия, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Германия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Испания, Италия, Кения, Китай, Куба, Кыргызстан, Мальта, Марокко, Мексика, Польша, Российская Федерация, Судан, Тунис, Турция, Филиппины, Финляндия, Швейцария, Южная Африка и Япония.
2. В работе сессии также приняло участие следующее 61 государство — член ЮНИДО: Азербайджан, Албания, Ангола, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Беларусь, Боливия (Многонациональное Государство), Буркина-Фасо, Вьетнам, Государство Палестина, Доминиканская Республика, Египет, Йемен, Израиль, Индия, Иордания, Ирак, Ирландия, Катар, Кипр, Колумбия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д’Ивуар, Кувейт, Ливан, Ливия, Мадагаскар, Малайзия, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Республика Корея, Румыния, Саудовская Аравия, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Сомали, Таджикистан, Таиланд, Уругвай, Хорватия, Черногория, Чехия, Чили, Швеция, Эквадор и Эфиопия.
3. Были представлены следующие органы Организации Объединенных Наций: Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций (ФАО), Международное агентство по атомной энергии (МАГАТЭ) и ООН-Хабитат.
4. Были представлены следующие организации: Арабский союз по цементу и строительным материалам (АСЦСМ), Афро-азиатская консультативно-правовая организация (AALCO), Европейский инвестиционный банк (ЕИБ), Европейский союз (ЕС), Лига арабских государств (ЛАГ), Международная организация уголовной полиции (Интерпол), Международный центр геномной инженерии и биотехнологии (МЦГИБ), Организация по освоению бассейна реки Сенегал (ООБРС), Совет сотрудничества стран Персидского залива и Фонд ОПЕК для международного развития (ФОМР).
5. В соответствии с правилом 17 своих правил процедуры Комитет путем аккламации избрал Е. П. г-на Ж. А. Маркондеса де Карвалью (Бразилия) в качестве Председателя; Е. П. г-на Э. Фархана (Марокко), Е. П. г-жу Д. Кройс (Польша) и Е. П. г-на В. А. Брюлхарта (Швейцария) заместителями Председателя; и г-жу Б. Нурлан (Кыргызстан) в качестве Докладчика.
6. Утвержденная Комитетом повестка дня тридцать шестой сессии содержится в документе PVS.36/1/Rev.1. После утверждения повестки дня Генеральный директор выступил со вступительным заявлением, которое было должным образом учтено Комитетом при рассмотрении соответствующих пунктов повестки дня.
7. Доклад Комитета по программным и бюджетным вопросам представляется Совету по промышленному развитию в соответствии со статьей 10.4(d) Устава.
8. В докладе содержатся принятые Комитетом заключения. В приложении к настоящему докладу приводится перечень документов, представленных Комитету на данной сессии.
9. Нижеприведенные заключения Комитета содержат рекомендации, которые требуют принятия Советом мер на его сорок восьмой сессии или имеют отношение к работе указанной сессии:

<i>Заключение</i>	<i>Вопрос</i>	<i>Стр.</i>
2020/2	Финансовое положение ЮНИДО	4
2020/3	Мобилизация финансовых ресурсов	5
2020/4	Сроки проведения тридцать седьмой сессии	6

## I. Организационные и процедурные вопросы

10. Комитет 29 сентября рассмотрел предложение Председателя об оптимальном использовании имеющихся ресурсов конференционного обслуживания и принял следующие заключения:

### **Заключение 2019/1 Использование имеющихся ресурсов конференционного обслуживания**

Комитет в целях максимально возможного использования имеющихся ресурсов конференционного обслуживания постановил немедленно приостановить действие правила 24 своих правил процедуры, касающегося кворума, только в отношении заседаний своей тридцать шестой сессии и при условии, что на этих заседаниях заключения по вопросам существа приниматься не будут.

11. Комитет постановил провести неофициальные сессионные консультации в целях содействия подготовке проектов заключений и поручил заместителю Председателя Е. П., г-же Д. Кройс (Польша), председательствовать на этих консультациях.

## II. Доклад Внешнего ревизора за 2019 год (пункт 4)

12. Комитет 29 сентября рассмотрел доклад Внешнего ревизора о счетах Организации Объединенных Наций по промышленному развитию за финансовый год с 1 января по 31 декабря 2019 года (PBC.36/3 и CRP.2) и записку Консультативного комитета по ревизии с изложением замечаний по докладу Внешнего ревизора (PBC.36/CRP.3).

13. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную Генеральным директором по пункту 4.

## III. Ежегодный доклад Генерального директора за 2019 год (пункт 3)

14. Комитет 29 сентября рассмотрел *Ежегодный доклад ЮНИДО за 2019 год* (PBC.36/2).

15. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную Генеральным директором по пункту 3.

## IV. Управление, ориентированное на результат: последняя информация о ходе выполнения мер, предусмотренных рамками среднесрочной программы на 2018–2021 годы (пункт 3 (а))

16. Комитет 29 сентября рассмотрел доклад Генерального директора «Управление, ориентированное на результат: последняя информация о ходе выполнения мер, предусмотренных рамками среднесрочной программы на 2018–2021 годы» (PBC.36/5 и CRP.7).

17. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную Генеральным директором по пункту 3 (а).

## **V. Меры реагирования ЮНИДО на пандемию COVID-19 (пункт 11)**

18. Комитет 29 сентября рассмотрел доклад Генерального директора о мерах реагирования ЮНИДО на пандемию COVID-19 ([PBC.36/11](#)).

19. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную Генеральным директором по пункту 11.

## **VI. Финансовое положение ЮНИДО, включая неиспользованные остатки ассигнований (пункт 5)**

20. Комитет 29 и 30 сентября рассмотрел доклад Генерального директора о финансовом положении ЮНИДО ([PBC.36/4](#)) и записку Секретариата о состоянии выплаты начисленных взносов ([PBC.36/CRP.4](#)).

21. После рассмотрения представленного Председателем проекта заключения о финансовом положении ЮНИДО ([PBC.36/L.2](#)) Комитет 30 сентября принял следующее заключение:

### **Заключение 2020/2**

Комитет по программным и бюджетным вопросам рекомендует Совету по промышленному развитию принять следующий проект решения:

«Совет по промышленному развитию:

- а) принимает к сведению информацию, содержащуюся в документе [PBC.36/4](#);
- б) настоятельно призывает те государства-члены и бывшие государства-члены, которые еще не выплатили свои начисленные взносы, включая авансовые платежи в Фонд оборотных средств и задолженность за предыдущие годы, сделать это незамедлительно;
- в) просит Генерального директора продолжать усилия и контакты с государствами-членами и бывшими государствами-членами с целью погашения задолженности и представить доклад о результатах своих усилий».

## **VII. Реформирование системы развития Организации Объединенных Наций (пункт 10)**

22. Комитет 30 сентября рассмотрел доклад Генерального директора о реформировании системы развития Организации Объединенных Наций ([PBC.36/10](#) и [CRP.8](#)).

23. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную Генеральным директором по пункту 10.

## VIII. Доклад неофициальной рабочей группы по вопросам, связанным с Комитетом по программным и бюджетным вопросам (пункт 6)

24. Комитет 30 сентября рассмотрел доклад сопредседателей неофициальной рабочей группы по вопросам, связанным с Комитетом по программным и бюджетным вопросам ([PBC.36/6](#) и [CRP.5](#)).
25. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную в документе [PBC.36/6](#).

## IX. Мобилизация финансовых ресурсов (пункт 7)

26. Комитет 30 сентября рассмотрел доклад Генерального директора о мобилизации финансовых ресурсов ([PBC.36/7](#)) и записку Секретариата о проектах, утвержденных в рамках Фонда промышленного развития, целевых фондов и других добровольных взносов в 2019 году ([PBC.36/CRP.6](#)).
27. После рассмотрения представленного Председателем проекта заключения о мобилизации финансовых ресурсов ([PBC.36/L.3](#)) Комитет 30 сентября принял следующее заключение:

### Заключение 2020/3

Комитет рекомендует Совету по промышленному развитию принять следующий проект решения:

«Совет по промышленному развитию:

- a) принимает к сведению информацию, содержащуюся в документе [IDB.48/7-PBC.36/7](#);
- b) постановляет наделить Генерального директора полномочиями утверждать проекты, ранее отобранные ЮНИДО и донором, для финансирования из Фонда промышленного развития в 2020 и 2021 годах в соответствии с приоритетами, определенными в рамках среднесрочной программы на 2018–2021 годы ([IDB.45/8](#) и [GC.17/6](#));
- c) призывает государства-члены и других доноров увеличить объем добровольных взносов в ЮНИДО, в том числе в недавно созданный Целевой фонд партнерства, а также на Специальный счет добровольных взносов на основные виды деятельности (ССДВОВД) и в Фонд крупных капитальных вложений (ФККВ);
- d) призывает также всех доноров рассмотреть возможность предоставления программируемых средств, в частности с тем, чтобы дать ЮНИДО возможность быстро реагировать на просьбы об оказании помощи и оперативно и скоординированно разрабатывать и осуществлять ее программные мероприятия;
- e) просит государства-члены рассмотреть возможность предоставления ЮНИДО финансовых средств, необходимых для работы с источниками финансирования, требующими совместного финансирования, посредством внесения взносов в специальные целевые фонды или предоставления средств специального назначения на национальном или глобальном уровне;
- f) призывает правительства стран — получателей помощи активно делить с ЮНИДО ответственность за мобилизацию средств на осуществление совместно согласованных приоритетных мероприятий и, в частности, брать на себя ведущую роль в выявлении средств, имеющихся на национальном уровне, и получении доступа к ним, в том числе в выявлении

возможностей для долевого распределения расходов на местном уровне, и средств, которые могут быть получены от доноров на двустороннем уровне, многосторонних донорских целевых фондов, Всемирного банка и других учреждений по финансированию развития;

g) настоятельно рекомендует государствам-членам сотрудничать с Организацией и содействовать ее усилиям по разработке и продвижению ее программ и инициатив в контексте международного развития, особенно в рамках международных конференций и других форм диалога, для обеспечения широкой осведомленности об этих инициативах, признания их важности для достижения целей международного развития и выделения необходимых ресурсов».

## **X. Обновленные инвестиционные предложения на среднесрочную перспективу (пункт 8)**

28. Комитет 30 сентября рассмотрел доклад Генерального директора об обновленных предложениях о среднесрочных инвестициях (PBC.36/8).

29. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную Генеральным директором по пункту 8.

## **XI. Третье Десятилетие промышленного развития Африки (ДПРА III) (пункт 9)**

30. Комитет 30 сентября рассмотрел доклад Генерального директора о третьем Десятилетии промышленного развития Африки (ДПРА III) (PBC.36/9).

31. По предложению Председателя Комитет 30 сентября принял к сведению информацию, представленную Генеральным директором по пункту 9.

## **XII. Сроки проведения тридцать седьмой сессии (пункт 12)**

32. Комитет 30 сентября принял к сведению содержащуюся в аннотированной повестке дня (PBC.36/1/Add.1/Rev.1) информацию о планируемых сроках проведения сессий директивных органов ЮНИДО в 2020 и 2021 годах.

33. После рассмотрения представленного Председателем проекта заключения о планируемых сроках проведения тридцать седьмой сессии (PBC.36/L.4) Комитет 30 сентября принял следующее заключение:

### **Заключение 2020/4**

Комитет по программным и бюджетным вопросам постановляет провести свою тридцать седьмую сессию с 26 по 28 мая 2021 года.

## **XIII. Утверждение доклада (пункт 13) и закрытие тридцать шестой сессии**

34. Комитет 30 сентября утвердил проект доклада о работе своей тридцать шестой сессии (PBC.36/L.1) при том понимании, что Докладчику будет поручено доработать этот доклад.

35. Комитет закрыл свою тридцать шестую сессию в 12 час. 40 мин. 30 сентября 2020 года.

## Приложение

### Перечень документов, представленных тридцать шестой сессии

<i>Условное обозначение</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Название</i>
PBC.36/1/Rev.1	2	Предварительная повестка дня
PBC.36/1/Add.1/Rev.1	2	Аннотированная предварительная повестка дня
PBC.36/2	3	Ежегодный доклад ЮНИДО за 2019 год
PBC.36/3	4	Доклад Внешнего ревизора о счетах ЮНИДО за финансовый год с 1 января по 31 декабря 2019 года
PBC.36/4	5	Финансовое положение ЮНИДО. Доклад Генерального директора
PBC.36/5	3(a)	Управление, ориентированное на результат: последняя информация о ходе выполнения мер, предусмотренных рамками среднесрочной программы на 2018–2021 годы. Доклад Генерального директора
PBC.36/6	6	Доклад неофициальной рабочей группы по вопросам, связанным с Комитетом по программным и бюджетным вопросам. Доклад сопредседателей
PBC.36/7	7	Мобилизация финансовых ресурсов. Доклад Генерального директора
PBC.36/8	8	Предложения о среднесрочных инвестициях на 2020–2023 годы. Доклад Генерального директора
PBC.36/9	9	Третье Десятилетие промышленного развития Африки (ДПРА III). Доклад Генерального директора
PBC.36/10	10	Реформирование системы развития Организации Объединенных Наций. Доклад Генерального директора
PBC.36/11	11	Меры реагирования ЮНИДО на пандемию COVID-19. Доклад Генерального директора
<b>Документы зала заседаний</b>		
PBC.36/CRP.1	2	List of documents
PBC.36/CRP.2	4	Annexes to the report of the External Auditor on the accounts of UNIDO for the financial year 1 January to 31 December 2019 (unaudited). Prepared by the Secretariat
PBC.36/CRP.3	4	Comments on the Report of the External Auditor. Note by the Audit Advisory Committee
PBC.36/CRP.4	5	Status of assessed contributions. Note by the Secretariat
PBC.36/CRP.5	6	Update on the report by the informal working group on Programme and Budget Committee-related issues. Report by the Co-Chairs
PBC.36/CRP.6	7	Projects approved under the Industrial Development Fund, thematic and individual trust funds, and other voluntary contributions in 2019

---

<i>Условное обозначение</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Название</i>
PBC.36/CRP.7	3 (a)	Managing for Results: Update on the implementation of the medium-term programme framework, 2018–2021. Report by the Director General
PBC.36/CRP.8	10	Update: United Nations Development System reform. Note by the Secretariat

---